

Виходить у Львові  
коди дня (крім кодів  
гр. кат. свят) о 5-ої  
години по кодувані.

Редакція і  
Адміністрація у Львові  
Чарнецького ч. 8.

Всіх приймають за  
лишь франковані.

Редакція не печатає  
таких вбій вбій порта.  
Кожному не ввертають ся.

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додатокъ до „Газеты Львовской“.

Передплата у Львові  
Адміністрація „Газеты  
Львовской“ и въ д. к. Ста-  
ростахъ на провинціи:  
за цѣлый рікъ 2 ар. 40 к.  
за вбій року 1 ар. 20 к.  
за чверть року — 60 к.  
мѣсячно . . . — 20 к.  
Подписное число 1 к.

За почтовою пере-  
сылкою  
за цѣлый рікъ 5 ар. 40 к.  
за вбій року 2 ар. 70 к.  
за чверть року 1 ар. 35 к.  
мѣсячно . . . — 45 к.  
Подписное число 3 к.

## Автономія Ирландіѣ

Минувшою середи вѣсь Гледстонъ въ палатѣ пословъ трете читане ирландского біля. Вытревало, не зважаючи на нѣякі заповри, оминаючи тысячні перешкоды, веде старенькій керманичъ свой корабель до пристани. Вѣсь певній, що корабель причалить до берега, бо въ пятницу принято ирландскій біль такою бблшостію, якою принимано або вбдкнвано рбзній поправки и внесены въ часѣ довгои дебати, треваючи 82 днѣвъ.

Старенькій премьеръ не могъ вбдмовити собѣ той приемности, чтобы не промовити ще разъ, выправляючи въ свѣтъ выплекану дитину. Его промова при внесеноу на трете читане була, якъ завсѣгда, майстерска, такъ що и противники гомъ-руля вбднесути. Противники гомъ-руля вбднесути, що унія Великои Британіѣ розриваея. Гледстонъ доказувавъ, що унія велико-британьска нѣчого не потерпить, если надасть ся Ирландіѣ самоуправу. Доказомъ того вбдносны и устрой вб такихъ краяхъ, якъ Швеція-Норвегія, Австро-Угорщина, Америка, а навѣтъ самі англійскіи кольоніѣ. Біль гомъ-руль — говоривъ Гледстонъ — цѣлкомъ оправданий вбдносынами въ Европѣ, Америцѣ и британьскихъ кольоніяхъ. Везде, де заведено гомъ-руль (самоуправу), тамъ головнымъ принципомъ поставлено роздѣль справъ льокальныхъ вбдъ державныхъ. Правда, що Швеція и Норвегія находятъ ся теперь въ дивномъ положенію, але оба краѣ дуже нерозумно поступили бы, если бы унію розвязали. Але навѣтъ колибъ ихъ унія була розвязана, то все таки лишилась бы слава, що черезъ вбсѣмдесять лѣтъ жили въ згодѣ на

великій хосенъ Европы и людскости. Що до самого проекту біля гомъ-руль, то, якъ казавъ Гледстонъ, треба вже разъ покбнчити дебатъ, бо и такъ вже довго говорить ся. Головні основы біля передискутовано, хочъ, що правда, много параграфовъ ще не тыкано. Ирландскіи націоналісты нѣколи не признавали морально-го авторітету актавъ уніѣ. Если бы теперь ставлено великій опбръ проектови, то тымъ бблше зъ другои стороны наставано бы на цѣлковитый роздѣль. Закиды оппозиціѣ не мають стбйнсети, бо правительство кладе головну вагу на національну свободу и думаетъ, що тоу свободоу добуде ся національній добробытъ. Ухвалоу сего великого закона зробить ся одинъ найбблшій крокъ зъ помѣжь вѣсхъ дотеперѣшныхъ змаганъ на дорожѣ, чтобы осягнути вскорѣ повный тріумфъ.

А однакъ ухвала ирландского біля не порѣшить kwestіѣ ирландской. Нѣкто не буде вдоволенный білемъ. Навѣтъ самі Ирландці, именно сторонництво противъ-парнеалітске, поставило въ свой програмѣ далеко сягаючіи пляны. Заразъ по промовѣ Гледстона забравъ голосъ провбдникъ антипернеалітствъ, Джонъ Редмондъ и заявивъ въ имени своей фракціѣ, що буде голосувати за білемъ въ третомъ читаню, але самого біля не уважаетъ остаточнымъ полагодженемъ ирландской kwestіѣ. Вартбсть біля треба лишь такъ оцѣнювати, що ся палата, котра есть представителемъ загалу демократіѣ англійской, залишила вести політику, оперту на актахъ уніѣ, а признала торжественно принципъ ирландской самоуправы.

Отсе власне застережене Ирландціѣвъ непокоить англійскихъ лордбвъ. По признаню самоуправы для Ирландіѣ, буде могла Ирландія ухвалити собѣ цѣлый рядъ законбвъ, котрі унію Ирландіѣ зъ Великою Британією зро-

блять бблше анѣжь иллюзоричною. При томъ буде се дуже злымъ примѣромъ для прочихъ провинціѣ; Шкоція, провинція Уельска, кольоніи можуть допоминаея и домагатея своей автономіѣ. Длятого біль ирландскій може полахати лордбвъ, бо нѣкто не може передвбдѣти, до якихъ політичныхъ змѣнъ самоуправа Ирландіѣ може бути прецеденсомъ.

При томъ вѣсьмъ годить ся звернути увагу ще на одну обставину. Кабинетъ Гледстона, котрый переформовуе ирландскій біль, не есть представителемъ бблшости загалу населеня Великои Британіѣ. Бблшбсть Гледстона зложена досытъ штучно зъ элементбвъ, котрі не полученіи тѣсно згбдностію поглядбвъ и переувѣдченъ, а лишь хвилевою ситуаціею політичною. Лордъ Бальфуръ дуже дотепно а заразомъ и досытъ трафно схарактеризувавъ правительство Гледстона. „Се правительство — говоривъ серъ Бальфуръ — подобне до фінансовой спблки, опертой на дуже маломъ капиталѣ основномъ а примушенои позичити грошѣ, въ вбдки дасть ся, чтобы лишь вести интересъ. Позички затыгае на вѣслякы заставы. Позичаетъ голосы уельскіѣ за порукою, що буде переведеный біль, котрымъ внесе ся характеръ державный уельской церкви. Затыгае ся позички вбдъ Ирландціѣвъ, чтобы перевести автономію парохіѣ въ Англіѣ, а прирѣкаетъ ся, що переведе ся ихъ автономія. Але подобній фінансовій комбинаціѣ дуже небезпечній. Правительство позичаетъ на подпись, котрого не може дотримати. Поробило приреченя, котрыхъ не въ силѣ выповнити, а коли чѣ, що дали грошѣ, зажадаюць выплаты, правительство мусить збанкрутовати. Вѣрителѣ не домагаюць ся заразъ выплаты своихъ грошей; бо знаютъ, що не дбстали бы и в пенсбвъ за фунтъ штерлінгбвъ. Подобна система не може довго удержати ся. Операціѣ

## Морска пригода.

Зъ життя американьского. — Р. Смайсона.

Альбертъ Едвардъ Кінгъ бувъ пятимъ офіциромъ на кораблі „Далателъ“, що курсувавъ на лінії межі Новымъ-Йоркомъ а Серігатамомъ<sup>1)</sup>. Але куды Кінгъови було до життя на мори?! Вбнь бувъ наймолодшимъ сыномъ у своихъ родичѣвъ, котрі мали ще бблше дѣтей. Его стрый, великій богачъ, выстаравъ ся ему о ту посаду, покупивъ ему, що потреба, и давъ ще на дорогу, але вбдтакъ вже и не журиивъ ся нимъ, радъ бувъ, що его не видить. Коротко сказавши, молодой, хорошій и гулящій мужчина, лишь нудивъ своимъ свѣтомъ, бо то служба була не для него.

Одного разу сидитъ вбнь въ якоійс ре-ставраціѣ въ Новбмъ-Йорку та снѣдае, а коло него сѣдае собѣ якоійс другій гбеть и зачинають зъ собою балакати. А то було якъ разъ кблька днѣвъ передъ тымъ, коли корабель мавъ вже пускати ся на море. Кінгъ каже отже до своего недавного знакомого: Для насъ, молодшихъ офіцирбвъ, бачите нема життя на кораблі. Наша старшина, коли хоче, то може забавляти ся зъ красшимъ родомъ мѣжь пассажирами на кораблі, а такой пятый офіциръ

яку тамъ має розрывку? Мусить робити службу якъ той кблокъ, и лишь дивити ся на то, якъ старшина заличае ся до дѣвчатъ. Кажу вамъ, що гбрко приходится ся жити.

Говбрливый гбеть, котрый, мимоходомъ кажучи, самъ зачепивъ нашего моряка, жалувавъ его зъ цѣлого сердца, а вбдтакъ ставъ розпытувати, якъ на кораблі порядки, чи капитанъ острый и т. и., ажъ наконецъ попрашавъ ся и поплѣвъ десь улицями мѣста.

У вечеръ передъ вбдѣвдомъ — наймлена въ Новбмъ-Йорку служба корабельна и пассажиры были вже на кораблі — зъявивъ ся на кораблі ще якоійс правдивый взорець янкеса<sup>2)</sup> зъ Вальстритъ<sup>3)</sup>, котрый вѣвъ ще за собою дуже хорошу панну, лѣтъ може зъ двадцять. Отже той человекъ приступивъ заразъ до Альберта Кінга, котрый стоявъ коло дверей до каюты и спытавъ его, чи то не вбнь може капитанъ корабля. Коли янкесъ почувъ, що нѣ, що то лишь пятый офіциръ, то и каже до него:

„Мой пановьку, я бы вамъ бувъ дуже вдячный, колибъ вы завели мене до капитана, бо я хочу вбддати въ его опѣку отсю панну. Позаякъ вы офіциръ, то я можу вамъ еѣ представить: Моя сестрѣвка панна Нелля Андерзонъ — панъ Кінгъ, пятый офіциръ сего корабля“.

<sup>2)</sup> Такъ звать американьскихъ богачѣвъ.

<sup>3)</sup> Улица въ Новбмъ-Йорку.

Вже пбдчасъ того, коли они шукали за капитаномъ корабля, то панна Нелля Андерзонъ своими великими лагбдными очима страшно завернула була голову пятому офіцирови и вбнь бувъ бы еѣ поставивъ хочъ бы на онтой звбй линѣ, бо чогось вышого не було и бувъ бы упавъ передъ нею на колѣна. Коли янкѣ нѣбы то зъ великимъ жалемъ попрашавъ ся зъ своею сестрѣнкою, осталась она въ товариствѣ капитана, а пятого офіцира вчепила ся теперь зновъ бѣда, котра не давала ему спокою и гризла на кождомъ крокѣ.

На другой день были вже на широкбмъ мори, коли капитанова порученица выйшла на покладъ. Господи, якажъ она была красна! А коли ще приступила до Кінга и на американьскій спбсббъ обѣ свои руки вложила въ его долонѣ, та споглянула на него а вбдтакъ ще попросила, чтобы вбнь иѣ показавъ корабель, то вбнь готовъ таки бувъ хочъ бы и въ воду скочити для неѣ. Але его розкбшь була коротка, бо надбйшовъ капитанъ корабля и казавъ ему заразъ шбсь робити, до чого ще и за мѣсяць досытъ було бы часу.

Опбделя черезъ цѣлый день они обоє хйба лишь зиркнули на себе очима. Альбертъ Едвардъ хочъ и не любивъ моря, то все таки бувъ совѣстнымъ офіциромъ и не допускавъ до того, чтобы любовь не давала ему сповняти обовязки. А вбдтакъ и капитанъ не спускавъ зъ ока своей порученицѣ, бо тото зиркане на ню пятого офіцира якось ему дуже не сподобалось. Мимо того они обоє знайшли передъ

<sup>1)</sup> Мѣсто въ Индіѣ передній.

обдуманій дуже зручно, але за-для браку капіталу мусять розбити ся<sup>4</sup>.

Агітація против Гледстона веде ся за-взято и по-за мурами парламенту. И такъ н. пр. сими днями має лордъ Гель вручити королеводій протестъ женщинъ зъ Ольстеру. Петиція має 2.800 метрѣвъ довготы, а навинена довкола оси; звитокъ має 18 цѣлѣвъ прѣмѣру. На петиціи есть 142.000 підписѣвъ. Петиція мѣститъ ся въ гарной коробцѣ, на верху котрой покладено символічну напись: Quis separabit и три цвѣты: розу (Англія), трилистокъ коноушины (Ирляндія) и бодакъ (Шкоція).

Але ирландскій биль о гомерулю приймила низша палата въ третѣмъ читаню знатною бѣльшостію голосѣвъ. Такъ отже перша доба великой ирландской кампаніи покѣчылась пасливо для Гледстона. Биль прійде теперь підъ парады палаты вышней, котра певно вѣдкне его величезною бѣльшостію. Гледстонъ має въ высшій палатѣ всего пятьдесятъ сторонникѣвъ, а и тѣ не будутъ вѣс голосувати за ирландскимъ проектомъ. Про дальшій намѣры президента кабинету звѣстно лишь стѣльки, що сесія парламенту буде вѣдрочена въ половинѣ вересня. Слѣдуюча сесія, що розпѣчне ся мабуть ажъ въ 1894 роцѣ, присвятить ся англійскимъ справамъ, чтобы здѣйснити звѣстну програму реформы. Тѣ реформы дотыкають складу парохіяльных радѣ, выборчого закона, робочого дня и т. д., суть уложени въ демократичнѣмъ дусѣ, тожь можна на певно сказати, що вѣс тѣ реформы перейдутъ, и то тымъ певнѣйше, бо за ними будутъ голосувати либеральной уніоністы, що голосуютъ звичайно зъ консервативною оппозицію. Потѣмъ розвяже Гледстонъ палату, а нові выборы вѣдбудуть ся або при кѣнци 1894, або зъ початкомъ 1895 року. Нова палата займе ся передовѣмъ билемъ гомеруля, а Гледстонъ надѣсь, що ряды его бѣльшости знатно скрѣплять ся. Що-небудь буде, лорды не убьютъ ирландского проекту. Противно, конечность той реформы вѣдчуваютъ широкій круги англійского населеня и теперь розходять ся лише о форму еѣ здѣйсненя. Може бути, що Ирландцѣ одержать автономію въ сѣй або въ той формѣ не вѣдъ либерально, але вѣдъ консервативного правительства.

## Холера.

Для спростованя неправдивыхъ а занепокоючихъ вѣстей, поданыхъ въ чч. 243 и 244 Kurjer-a Lwowsk-ого зъ еего року и въ ч. 187

Газетинына и Дѣла зъ с. р. подаемо на подставѣ автентичныхъ датъ урядовыхъ розвой пошести въ Делятинѣ и въ Коломыи.

Въ Делятинѣ выбухла холера дня 9 серпня с. р. Вѣдъ того часу до 2 вересня вклучно т. е. за 25 днѣвъ захорувало 70 особѣвъ въ тѣмъ мѣстѣ, що числитъ сталыхъ мешканцѣвъ 5.274, а теперь и кѣлькасоть робѣтниківъ при желѣзницѣ. Зъ тыхъ 70 померло 46, выздоровѣло 8, лишило ся хорыхъ 16. Найбѣльше людей захорувало дня 14 серпня, бо ажъ 8, а найбѣльше померло 16 м. м., бо 7 людей. Зъ того выходить, що неправду написали дописувателѣ, що денно вмираѣ тамъ по кѣльканайцѣть людей.

Въ Делятинѣ поставлено бараки червоного хреста, въ котрыхъ хорѣ находятъ дуже добре помѣщене и мають певну и совѣстну помѣчь лѣкарску вѣдъ двоухъ лѣкарѣвъ и двоухъ привченихъ послугатѣвъ.

Крѣмъ того выслано тамъ урядовѣмъ полѣтичного яко комисаря санитарного. Живлене извольованыхъ бѣднѣхъ вѣдбувае ся на кошты правительства. Дезинфекція всякихъ нечистыхъ рѣчей вѣдбувае ся въ паровѣмъ апаратѣ до того; а инші рѣчи палить ся, за що властителѣ одержуютъ вѣдшкодоване вѣдъ санитарного комисаря.

Всеи той роботы доглядаѣ дуже часто повѣтвовый лѣкаръ, а въ серпни звиджувавъ тѣ мѣсцевости ц. к. инспекторъ санитарный; теперь же находятъ ся въ тыхъ сторонахъ ц. к. кваевый референтъ санитарный.

Въ домѣ начальника громады Делятина подѣ ч. 143 захорувавъ найперше 17 м. м. сынъ его Федоръ Мысюкъ и той уже выздоровѣвъ; 19 м. м. мати его Марія, котра померла тогожь дня; жѣнка такожъ Марія, выздоровѣла; вѣднѣци 25 м. м. самъ начальникъ, 60-лѣтний старецъ, котрый померъ. Той вѣйтъ не доглядавъ ладу, и тому зъ самого початку появи холеры заступавъ его хто иншій.

Оденъ дописувателъ написавъ, що въ Делятинѣ не дозволено якомусь чоловікови выняти грошей зъ скринѣ, котру спалено. Въ той справѣ и справѣ въ Надвѣрнѣ веде ся слѣдство.

Такъжъ неправдивѣ даты зъ мѣста Коломыи, де, якъ кажѣ дописувателъ, вмираѣ по 10 людей денно. Холера въ Коломыи выбухла 14 м. м. и тамъ до 2 вересня вклучно т. зн. за 20 днѣвъ захорувало 39 особѣвъ; зъ того вмерло 20, выздоровѣли 2, а 17 лѣжить ся. Найбѣльше число запедужанъ було 5 дня 25 м. м., а по 4 вмерло 28 и 30 м. м.

То не правда, що жандармы стягали по селахъ резервистѣвъ на маневры, бо коменда XI корпусу ще 19 серпня казала тымъ резервистамъ лишити ся дома. Такожъ неправда, що

магістратъ коломыйскій просивъ Намѣстництво о прислане людей до помочи.

Справа удѣленя запомоги зѣ скарбу державного для мѣста Коломыи веде ся; просьбу громады звернено для удокументованя свѣдоцтвами о маетку громады.

## Череглядъ політичний.

Вѣс часописи австрійскій, а головно вѣдѣньскій, поясняютъ докладно слова С. Вел. Цѣсаря, высказанѣ въ Ярославѣ до Маршалка кн. Сангушки. Кажуть, що тѣ слова мають велике значѣне політичне и высказуютъ велике признане делегации польскѣй за еѣ дѣяльностъ, позиточну для цѣлои Монархіи и признане такожъ самому п. Намѣстникови за его заслуги.

Въ пражскѣй радѣ мѣскѣй веде ся послѣдними днями дальша нарада о написахъ на улицахъ. Бѣльшость рады ухвалила внесене, чтобы помимо рѣшеня Намѣстництва, котре казало прибывати на рогахъ улицъ таблицѣ зъ ческими и нѣмецкими написами, заки магістратъ помѣщавъ дальше лише самі ческі таблицѣ.

Австрійска Рада державна збере ся пѣсля найновѣйшихъ телеграмъ дня 10 жовтня. На столѣ еѣ нарадѣ являть ся якъ все, такъ и теперь, проекты фінансово и економічної натуры. Побѣчь sprawy бюджету, котра безъ сумнѣву становить найважѣйшу задачу парламенту, будутъ продолжатисъ нарады податковой комисіи. Що до реформы валюты, Рада державна займе ся двома проектами: оденъ проектъ о введеню обовязкового рахунку коронового; другій о уповномочненю правительства заключати угоду зъ австро-угорскимъ банкомъ въ справѣ стяганя частини державныхъ нотъ. Промыслова комисія на основѣ выслѣдѣвъ промысловой анкеты и письменной экспертизы буде радити надѣ евентуальной змѣною промысловой законодавства. Въ обсягу устрою желѣзницъ дожидають парламентъ численнѣ роботы, мѣжь иншими справа удержавленя деякихъ локальныхъ желѣзницъ. Навпослѣдъ, рѣчь дуже имовѣрна, на найблизшихъ засѣданяхъ парламентарной сесіи выдвигнесъ на порядокъ дневный справа подмоги торговельной маринарки, а взглядно навѣтъ вѣдповѣднѣй проектъ правительства.

вечерою добру нагоду поговорити зъ собою въ каютѣ.

— Я не знала — почала Нелля говорити — що моряки можуть бути такі хороші. Знаете — казала она дальше и поклала свою руку на его плече — що вамъ дуже до лица въ отѣмъ мундурѣ. Менѣ видить ся, що вы і длятого пошли служити на корабель.

Лишь якійсь дурный не бувъ бы еѣ теперь пригорнувъ до грудей и не поцѣлувавъ — а Кингъ не бувъ дурный.

— Теперь треба менѣ ити — шепнуть вѣнъ до неи. Коли зойдемо ся знову? Сеи ночи мушу стояти на вартѣ, тожь цѣлу ночь буду думати о тобѣ. Завтра рано выйди на покладѣ, я буду вже вѣльный.

— Нѣ, — каже она — я выйду до тебе, коли будешь стояти на вартѣ. Теперь ночи и такъ дуже темнѣ а я ще і уберу ся въ черну сукню. Добре?

— Хрань Боже, дитинко! Наші приписы дуже остры. Хиба бы лишь капитанъ тобѣ позволивъ. Я бы тогда пропавъ, а ты чей не схочешъ упхати мене въ нещасте.

— Отъ, якій ты не добрый! стала она ему дорѣкати. Такъ я знаю напевно, що капитанъ лишь тогда позволить, коли вѣнъ самъ буде на горѣ. Ты таки не маешь сердца. Прецѣ зъ тобою буде лишь двоухъ людей, а тѣ мене не побачатъ. Такъ я и минувнои ночи была на горѣ, а мене нѣхто не видѣвъ. Отже якъ: чи прійти, коли капитанъ буде, чи, коли — ты?

Залюбленѣ не промовили вже і слова бѣльше до себе, але Альбертъ Едвардъ вѣи-

шовши до салюну змѣркувавъ, що ему вѣдъ радости ажъ въ головѣ крутитъ ся.

Ночь была така темна, що хочъ очи выколи, але мраки не було. Альбертъ и Нелля сидѣли на командантскѣмъ мѣстку и вѣнъ розповѣдавъ їй свое житѣ, та і звернувъ увагу на то, яке бы то було нещасте, колибъ такъ ихъ тутъ хто подглянувъ. Але ему, видко, байдуже было про те, доки державъ еѣ довгі и деликатнѣ пальцѣ въ своѣй руцѣ и доки лишь еѣ мягке якъ шовкъ волосѣ вѣддѣляло еѣ личко вѣдъ его плеча.

Наразъ щось страшно луснуло и роздавъ ся глухій лоскотъ! Нелля схопила ся и сховалась въ найтеменѣйшій кутякъ. Кингъ побѣгъ до моряковъ, що стояли на вартѣ и довѣдавъ ся вѣдъ нихъ, що на ихъ корабель наѣхавъ якійсь другій. Черезъ кѣлька хвиль было загалъне замѣшане, вѣдтакъ выйшовъ на гору капитанъ и сказавъ спокойно та холоднокровно до перепуженихъ пасажирѣвъ:

— Нашъ корабель ударивъ объ другій и „Галатея“ потапаѣ, але небезпечности нема нѣякой; море спокойне а наші лодки добры. За годину будемъ вже на другѣмъ кораблі, на тѣмъ, що насъ розбивъ и певно десь недалеко на насъ чекаѣ.

Вѣдтакъ спущено осторожно вѣхъ людей на лодки „Галатея“ и мала фльотила пустила ся въ дорогу, але того другого корабля якось не было нѣгде видко; вѣнъ мабуть розбивши „Галатею“ утѣкъ безъ слѣду середъ темной ночи.

Нелля и Кингъ были разомъ въ одной лодцѣ. Ще не роблено слѣдства, але оба тѣ моряки, що стояли на вартѣ, а котрі были такожъ въ той самѣй лодѣ, стали оповѣдати, що они ажъ тогда побачили свѣтло того другого корабля, коли вѣнъ ажъ подплывъ подѣ „Галатею“; они хотѣли заразъ дати знати, але вже было запѣзно, бо тамтой корабель розбивъ „Галатею“.

— Чуешь — шепнула Нелля до Кинга — они видѣли той корабель, коли вѣнъ подплывъ подѣ нашъ; мусишь такъ само говорити, бо инакше пропадешъ. Яка бы то была ганьба для мене, колибъ ты правду сказавъ! Коли мене любишь, то ратуѣ свою и мою честь!

Зробивъ ся вже бувъ и день, а розбитки все ще плыли на дармо за кораблемъ, котрого нѣгле не було видко. На щасте надплылъ другій пароходъ и забравъ ихъ зъ собою.

Капитанъ переслухавъ теперь обоухъ моряковъ и Кинга, але они не знали нѣчого бѣльше розказати, якъ лишь то, що якійсь загадочный корабель наѣхавъ на „Галатею“, розбивъ еѣ и щезъ середъ темноты.

Въ Серингапатамѣ ще разъ зроблено строге дохождене, але оно не выкрыло нѣчого; власти лишь приписували найбѣльшу вину пятому офицеру. То було причиною, що Кингъ приѣхавъ зъ Неллею, теперь вже своєю нареченою, дуже згрizenнѣй до дому, де заставъ письмо вѣдъ адвоката, котрый доносилъ ему, що богатый стрѣй померъ и лишилъ ему весь маетокъ.

— Слава Богу! — каже вѣнъ. Старый знавъ, коли померти. Нелько, душечко моя, я

# Новинки.

Львов для 6 вересня.

— **Конкурсы.** магистратъ мѣста Жовквы ровписуе конкурсъ на стипендію им. Францъ Писафа въ высотѣ 42 вр рѣчно. Стипендія призначена для ученика шкѣль середнихъ приваженнаго до громады Жовквы. Подаянн треба вносити до 15 вересня. — Выдѣль повѣтвовый въ Городенцѣ ровписуе конкурсъ на двѣ посады окружныхъ лѣкарѣвъ: 1) въ Обертнѣвъ зъ платнею 700 вр, и 2) въ Чернедицѣ зъ платнею 728 вр. Подаянн треба вносити до 20 вересня. — Ректоратъ политехники львовской оголошуе конкурсъ на посаду асистента при катедрѣ технологій механичнхъ на часъ вѣдѣ 1 жовтня 1893 до кѣнца вересня 1895. Платня рѣчна выносити 600 вр. Подаянн треба вносити до 15 вересня до ректорату.

— **Доповняющій выбѣръ** одного члена Рады пов. въ Львѣску зъ группы бѣднѣшихъ посѣлостей, розписано на 16 жовтня с. р

— **На будову руского народнаго театру,** зложили: На руки сов. о. В. Ильницкаго въ Крилицѣ о. Иларіонъ Квасницкій 2 вр., о. Совевицкій 10 кр., п. Чпичаръ 10 кр., разомъ 2 вр. 20 кр. — П. Маріявъ Мацѣлинскій, укѣвчавшій гимназіяствъ, зѣбравъ на ваканціяхъ квоту 16 вр. 6 кр.; зложили ся на ту суму: панѣ Марія и Павлина Лонкевичева по 1 вр., панѣ А. Кучиньска 30 кр., панна Анна Дурбакѣвна 1 вр. 10 кр., панна Ольга Мацѣлиньска 40 кр., п. Вікторъ Шараневичъ 1 вр., п. Мих. Томилевскій 1 вр., п. Маринъ Мацѣлинскій 2 вр., п. Володимиръ Мацѣлинскій 25 кр. п. Глѣбъ Дурбакъ 62 кр., О. Галайчукъ 20 кр., на правнику въ домѣ вл о. Кучиньскаго въ Луцинцяхъ дня 27 серпня 4 вр. 70 кр., вѣвчани дрѣвчыми складками 2 вр. 43 кр. — разомъ 16 вр. 6 кр.

— **Впрѣсв.** Митрополитъ Сильвестеръ выѣхавъ вчера въ товариствѣ крѣт. о. Бѣлецкаго и д-ра Теофіла Семѣратовича въ Львова до Пѣдлютого и тамъ перебуде до 18 вересня. При вѣгодѣ — каже „Дѣло“ — можемо подати якъ рѣчь певну, що д-ръ Теофіл Семѣратовичъ остане ся на дальше на посадѣ пароха при церквѣ св. Варвары у Вѣдни, а такъ само поки що о. Б. Парко.

— **Рускій „Соколы“** — якъ доводимо ся — організують ся въ Яворовѣ, въ Шкѣлѣ и въ мѣстѣ Самборѣ.

— **П. Франтисекъ Ржегоржъ,** щирый приятель руского народа и славный этнографъ чешскій, лежить тяжко хорый у п. Михаила Петрицкаго, куця въ Жидачевѣ. Два разы мавъ выбухъ крови. Вже збиравъ ся ѣхати до Чехіи зѣ своими богатими зборами науковими, ажъ тутъ недуга не доволела. Въ Бѣвѣ надѣя, чей подужае вѣвѣ, чого всѣ Русины бажають ему зѣ щирого сердца.

— **Вѣсть** подана нами за Кулѣж-омъ Lwowsk-мъ про замкнене гимназіи станиславовской показала ся не-

правдивою. Крава Рада шкѣльна зарядила лише замкнене шкѣль народныхъ въ Станиславовѣ, натомѣствъ не прихлила ся до просьбы бурмістра д-ра Шидловскаго, чтобы початокъ наукъ въ гимназіи вѣдложити до 15 вересня.

— **Про розмѣры сегоднѣшнихъ маневровъ** въ Галичинѣ можна мати понятя, если зважить ся, що самѣ львовскій корпусъ (врѣ 11) вѣдѣ командою ген. Фішера, що оперуе вѣдѣ пѣвнѣчного вѣсходу въ напрямѣ на Ярославъ и Перемышль, числитъ 37.000 людей всякаго оружя.

— **Холера.** Дня 4 вересня захорували въ Делятинѣ 4 особы, въ Ланчинѣ 2, въ Коломы 2, Ясеници (нов. березѣвскій) 2. Померли: въ Делятинѣ, Ланчинѣ, Микуличинѣ, Пѣдлѣсневѣ и Яминѣ по 1 особѣ, въ Ясеници 1. Пѣдѣврѣннй випадкѣ лучили ся: въ Римаковѣ, Вислоку, Хомяковѣ, Оаршкѣвчяхъ и въ Гольцовѣ.

— **Страшна похибка.** Дня 30 м. м. вечеромъ у Гринѣвчяхъ вѣдѣ добрахъ бар. Осипа Бруницкаго подавъ доверецъ Микола Малковачужъ робѣтникамъ Остапови Мандюкови и Осипови Мауракови замѣствъ горѣвки по чарцѣ квасу карболоваго, вѣдѣ чого они за пѣвъ години померли. Судъ занявъ ся сею дивною похибкою.

— **Самоубійство.** Въ Коломы застрѣлилъ ся о-ногды по полудни капраль Юрко Семчукъ, родомъ въ Космача. Причиною самоубійства мали бути непорядки въ пивницѣ войсковѣй, котрою заряджувавъ самоубійникъ. — Въ Равѣ руской пробивъ ся шаблею старшій стражникъ скарбовый Володиславъ Гойникъ, мабутъ въ задрости.

— **Пригоды на вѣлѣзницѣ.** Дня 29 м. м. вѣдѣ поѣзду товароваго вѣдчепили ся заднй вѣвъ и станули на мостѣ коло Чорткова. Пѣдчасъ вѣзды вѣдчепленыхъ вѣвъ вѣскочили зъ нихъ три робѣтницѣ. Зъ нихъ одна такъ ударила ся въ голову, що лѣкаръ не має надѣй удержати еѣ при житю. — Дня 26 м. м. ѣхавъ по вѣдѣ особовый въ Ярослава до Переворска. Коло будки ч. 154 зачепивъ пастушку Марію Должисъ въ Розѣбры и сильно покарѣчивъ еѣ. Она гнала коровы на часовиско и саме въ пору, коли заставу мали замыкати, хотѣла ще перегнати худобу на другій бѣкъ шляху. Коровы утекли, а дѣвчину покарѣчили. Еѣ повезли заравъ до шпиталю въ Рѣшовѣ.

— **Велику шайку фальшѣвничковъ** монеть при арештувала полиція въ Будапѣштѣ. За три мѣсяцѣ пустила ся шайка въ обѣгъ 300.000 фальшивыхъ коронъ.

— **Молодѣнкій сербскій король** подорожуе теперь по своимъ краю и всюды принимаютъ его дуже вѣлично. Коло брамъ триумфальныхъ витаютъ его товпы селянъ, прибранныхъ святочю. Чисопись *Видело* замѣчае въ той вѣгодѣ, яка велика рѣжниця межѣ тою подорожею короля Александра и подорожію Милана, котрому радикалы старали ся показати все въ якъ найбѣрѣбѣмъ свѣтлѣ. До Милана тиснули ся пѣдставленіи люде кѣббы дуже бѣднй, котрй нарѣкали, що мусять жолудѣ ѣсти. *Видело* оповѣдае пригѣду, котра свѣдѣять, що молодой король умѣе собѣ приеднувати люде. Вѣнъ напросивъ на обѣдѣ двѣрскій старого поэта сербского Ненадовича,

котрый есть близкимъ сянокѣмъ претендентѣвъ Караджорджевичѣвъ. Пѣдчасъ обѣду король пѣднѣствъ toastъ на честь поэта, а вѣдтакъ вѣдповнявъ ордеръ Вѣлого орла вѣдѣ своихъ грудей и принявъ его Ненадовичеви. Се яворушило старця такъ, що поцѣлувавъ молодого короля въ руку. — А въ дорѣвѣ до Усиче показавъ ся король ласкавымъ и для робѣтника. Въ Сербіи званый бувъ страшный опришокъ Зурмиасъ Драгичъ; на его голову вѣложило правительство 3000 франковъ цѣнъ. Отже той Драгичъ кинувъ ся пѣдѣ вѣвъ короля и вѣдавъ ся на его ласку и неласку. Король казавъ ему встати, самому вѣгоселити ся до суда, и обѣцывъ помиловати его.

## † Посмертнй вѣсти.

Осипъ Пѣдлѣсѣцкій, сынъ пароха въ Добрянѣ коло Щарця, упокоивъ ся дня 30 серпня въ 14-тѣмъ роцѣ житя. Покѣйный бувъ вѣдличнымъ ученикомъ руской гимназіи и однимъ зъ найдѣлнѣшихъ и найдѣлнѣшихъ питомцѣвъ институту св. о. Николая. Покѣйный ходивъ до II-ой класы гимназіяльной. — О. Андрей Кебузѣвскій, парохъ въ Верещицѣ въ дѣканатѣ городѣцкѣмъ епархіи львовской, отецъ вѣбѣстнаго лѣкаря д-ра В. Кебузѣвскаго въ Перемышлѣ, упокоивъ ся дня 31 серпня рано въ Краковѣ (на клѣницѣ по перебутой тяжкой операціи) въ 73-ѣмъ роцѣ житя а въ 49-ѣмъ свѣщенства.

## Господарство, промыслъ и торговля.

— **Станѣ воздуха** за минувшій добу числячи вѣдѣ 12 год. въ полудне дня 5 вересня до 12 год. въ полудне дня 6 вересня: Середня теплота була + 13.1° Ц., найвышша + 18.0° Ц. вчера по полудни), найнишша + 9.4° Ц. въ ноци. Барометеръ иде въ гору (765). Вѣтеръ буде полуднево захѣдннй, середня теплота позѣстане около + 17.0° Ц., небо буде захмарене, дощю не буде, погода.

— **Цѣна зѣбжа у Львовѣ** дня 5 вересня: пшеница 7.75 до 8.—; жито 6.— до 6.50; яч-мѣль 5.50 до 6.75; овесъ 5.75 до 6.75; рѣнакъ 13.50 до 14.—; горохъ 7.25 до 10.—; вика —.— до —.—; насѣнне львянне —.— до —.—; бѣбѣ —.— до —.—, бѣбикъ 5.75 до 6.—; гречка —.— до —.—; конюшина червона 60.— до 70.—; бѣвѣ 65.— до 85.—; шведска —.— до —.—; кминокъ 24.— до 26.—; анижъ 33.— до 34.—; кукурудза стара —.— до —.—; нова —.— до —.—; хмѣль 125.— до 150.—; спиртусъ готовый 17.— до —.—.

## ТЕЛЕГРАМЫ.

Вѣдень 6 вересня. Робѣтникъ, що приѣхавъ зъ Угорцины, померъ тутъ на холеру азійску. Крѣмъ того лучили ся ще два пѣдѣврѣннй випадки.

Копенгага 6 вересня. У Фреденсборгу померъ братъ короля, кн. Вильгельмъ-Шлесвикъ-Гольштайнъ, котрый бувъ австрійскимъ генераломъ.

Лондонъ 6 вересня. Въ богато мѣсцевостяхъ були вчера розрухи копальняныхъ робѣтничковъ.

Стамбуль 6 вересня. Въ домѣ божевѣльныхъ въ Скутарѣ лучили ся 22 випадки холеры.

## Надѣслано.

### Дентиста

Всѣхъ наукъ лѣкарскихъ

## Дрѣ БОГУМИЛЬ БЕНКОВСКІИ

по укѣвченю спеціальныхъ студій въ институтѣ одонтологичнѣмъ въ Берлинѣ и вѣдбутю подорожей науковыхъ до Галлѣ надѣ Салею и Липска ординуе вѣдѣ 9—1 и 3—6 при ул. Трѣтого Мая домѣ давнѣйше Теннера або ул. Косцюшки ч. 8.

За редакцію вѣдѣсвѣдае Адамъ Крѣховѣцкій.

теперь богачемъ! Завтра выступаю изъ службы а за три недѣль по весѣлю поѣдемъ собѣ на пѣвъ року въ дорогу. Добре?

Що вѣдповѣла панна, того нѣхто не записавъ, досить, що въ два мѣсяцѣ пѣзнѣйше ѣхала Нелля зъ Ривіеры до своего чоловіка, котрый зъ Парижа выѣхавъ ѣй бувъ на стрѣчу. Десь на марсельско-парискѣй зѣлѣзницѣ зѣѣхали ся они разомъ. Въ тѣмъ самѣмъ пересѣнку вагона ѣхавъ такъожъ и якійсь Американецъ, котрый заравъ розпочавъ зъ ними розмову про плаване кораблями по мори.

— Видко, — каже той Американецъ — що вы знаете добре, що то значить вѣздити по мори. То вы мусѣли пережити не одну пригѣду; отъ и я бы вамъ дещо розказавъ, але може не схочете послухати.

— Чому нѣ? Лишь розповѣдайте, коли ваша ласка.

— Та то не моя пригѣда, але я еѣ пѣдслухавъ на однѣмъ кораблі. Вы може чули про корабель „Галатеа“, що загонувъ недавно jakimъ загадочнымъ способомъ. Капитана Калеба Снайвелера „надули“ послѣдной осени великою посылкою шкѣрѣ — то була, бачу, его часть зъ якоисъ великой крадежи, чи що, а товаришѣ его вже смѣяли ся въ кулакъ и думали, що вѣнъ не дасть собѣ рады зъ тѣмъ драптемъ. А вѣнъ ось що зробивъ: казавъ всю ту погниту шкѣрѣ знести на корабель „Галатеа“ и декларувавъ тамъ еѣ за „индійскій вышивки золотѣ“ та заасекурувавъ на пять сотъ тысячѣвъ долларѣвъ. Вѣнъ вы-

бравъ „Галатею“ для того, бо тамъ бувъ якійсь пятый офіцирѣ, нѣббы пяте колесо при возѣ, що звавъ ся якось Кнайгъ чи Клингъ, якъ равъ такий, якогю Снайвелеру было потреба. Десь въ якѣйсь рѣстаураціи въ Новѣмъ-Йорку вымацавъ его приятель Снайвелера. Капитанъ вышукавъ вѣдтакъ якусъ бѣдну але дуже хорошу дѣвчину, котра лишь того чекала, чтобы хитро-мудро невеликимъ коштомъ нажити великихъ грошей. Вѣнъ пѣславъ еѣ до Серингапатаму на „Галатею“ и представивъ еѣ капитанови корабля за свою сесрѣнку. Она мала завернути голову тому пятому офіцирови и водити за нѣсъ старого капитана, а тимчасомъ два моряки, котрыхъ Снайвелеръ такъожъ зручно упхавъ на корабель, мали пѣкельною машиною динамитовою розсадити корабель. Такъ и стало ся; они казали вѣдтакъ, що „Галатею“ розбивъ якійсь другій корабель и Снайвелеръ взявъ вѣдѣ асекураціи сто тысячѣвъ долларѣвъ готѣвкою. Але найсумнѣйше то, що тота дѣвчина зъ такъ великимъ талантомъ, котрый мѣгъ бы бувъ зробити зъ неѣ княгиню, залюбилъ ся таки на правду въ тѣмъ пятѣмъ офіцирѣ и на ѣтъ анѣ феника не взяла зъ того, що ѣй належало ся за ту штуку. Такий то вже тѣ жѣнки! А що, неправда, цѣкава пригѣда? — спытавъ Американецъ Кинга.

— Цѣкава, нема що казати. Але ось мы вже и въ Парижи. Сердечно вамъ дякую за оповѣдане, оно мене дуже заинтересувало.

